ゴォォォ
ハッ
ダッ
ドッ

WITH A FORMIDABLE OPPONENT BEFORE THEM, THE THREE UNITE FOR THE FIRST TIME. DO THEY STAND A CHANCE?!

AMANOIWATO HIME

Prologue 3
Go! Past The Ceiling!
(Part 2)

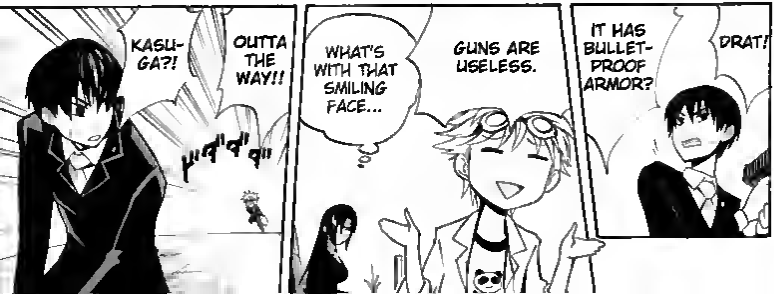
Shimomura
Tomohiro

THEY CAME BACK!
THEY SURE ARE AMUSING.
THIS IS TOTALLY A GAME TO YOU.
LET'S GOOOO!!!

HARU SMASH!
HARU MACHINE GUN!
HARU TORNADO!
THAT SORTA THING WON'T WORK!
IDIOT...
KYAAAA!!!
YA GOTTA USE SOMETHIN' LIKE THIS!

IT WAS FOOLISH TO EXPECT EVEN A NANOMICRON FROM YOU.
HNNGGGG!!!

TAKE THIS!!


KASUGA?!
OUTTA THE WAY!!
WHAT'S WITH THAT SMILING FACE...
GUNS ARE USELESS.
IT HAS BULLET-PROOF ARMOR?
DRAT!

FINISHING BLOW! PRECISION STRIKE!
ドッシャァァ
.....
A MECH'S WEAKPOINT IS OBVIOUSLY WATER!
HAHAHA! IT DIDN'T EXPECT THAT!
DID HE THINK IT WAS THE SAME AS A COMPUTER?
IDIOT...
AAAAAH!!!
UWA!
ゴゴゴゴゴゴ
ゴゴゴゴゴゴ
ゴゴゴゴゴゴ

WAIT...
HOOO!!
PUT THIS ON YOU GUYS!
DO YOU HAVE A PLAN?
NATSUMI?!
I HAVE AN IDEA! LET'S USE DIS!
WILL YOU EXPLAIN, NATSUMI?
WHAT IS THIS THING?!
HUH?
.....
.....
YOUR SUBORDINANTS ARE AMUSING.
IT'S MA' SEXY ROBOT-GIRL "FLIRT-CHAN!" YA'LL CAN USE IT TO MAKE THAT MECHA FALL IN LOVE WITH YA!
DURING THE OP-ENIN' I'LL..

UHG.. WE WERE ANNIHILATED AGAIN.
ATTACKING SPORATICALLY LIKE THIS WON'T WORK.
Haru Tsuno Natsuki
HP 0 0 0
MP 0 34 54
LVL dead dead dead
WE NEED TO EMPLOY A SUFFICIENT STRATEGY THAT COORDINATES ALL THREE OF US.
Haru hits with the hammer!
SO LIKE, YOU GUYS WILL BECOME DECOYS SO THAT I CAN USE MY SPECIAL SECRET MOVE?!
OH, WE ALREADY KNOW THE POWER OF YOUR MANY SPECIAL MOVES.
LIKE THAT?
WE'RE NOT DOING THAT.
NATSUMI, IS THERE SOME WAY TO STOP ITS MOVEMENT?
IS THERE SOME WAY?
EHH? WHAT FOR?!
IT'S POSSIBLE...
I COULD STOP THE LEGS SOME WAY OR ANOTHER.
GOOD. WHILE YOU TAKE OUT ITS MOBILITY, I'LL DESTROY ITS VISION.

!
AND THEN KASUGA,
YOU WOULD GIVE THE FINISHING BLOW WITH THE HAMMER!

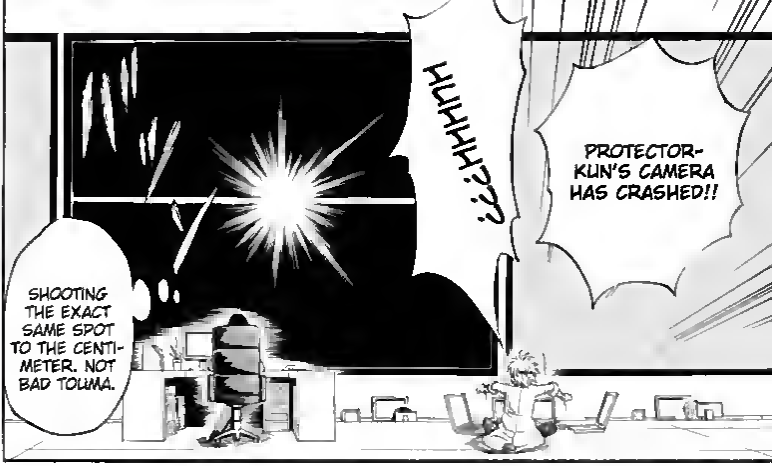
YOU CAN'T SCREW IT UP.
IT'S THE EASIEST PART.
HMPH.
ARE YOU SURE? THAT'S THE BEST PART.

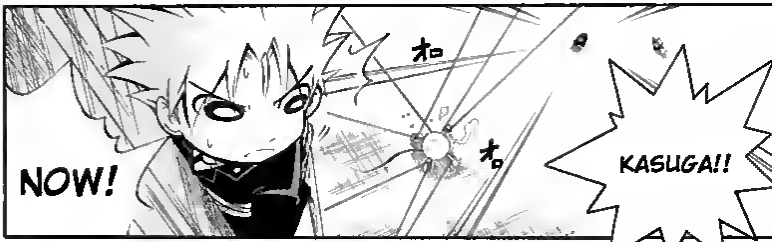
HMPH!! WHATEVER!! THAT STUPID PASTRY ROBOT ISN'T FIT TO KEEP MAKING FOOLS OUT OF THE PRINCESS GAURD!
STRAWBERRIES ARE THE MOST DELICIOUS PART
ACTUALLY, HATES STRAWBERRIES
ARE YOU SURE ABOUT LETTING ME HAVE THE STRAWBERRY?!
STUPID

EH?! TO WHOM?!
NO, NEVER-MIND...
I'M .. IF WE SURVIVE DIS BATTLE... I'M GONNA GET MARRIED.
YEAH!!
AL-RIGHT!
LET'S GO!

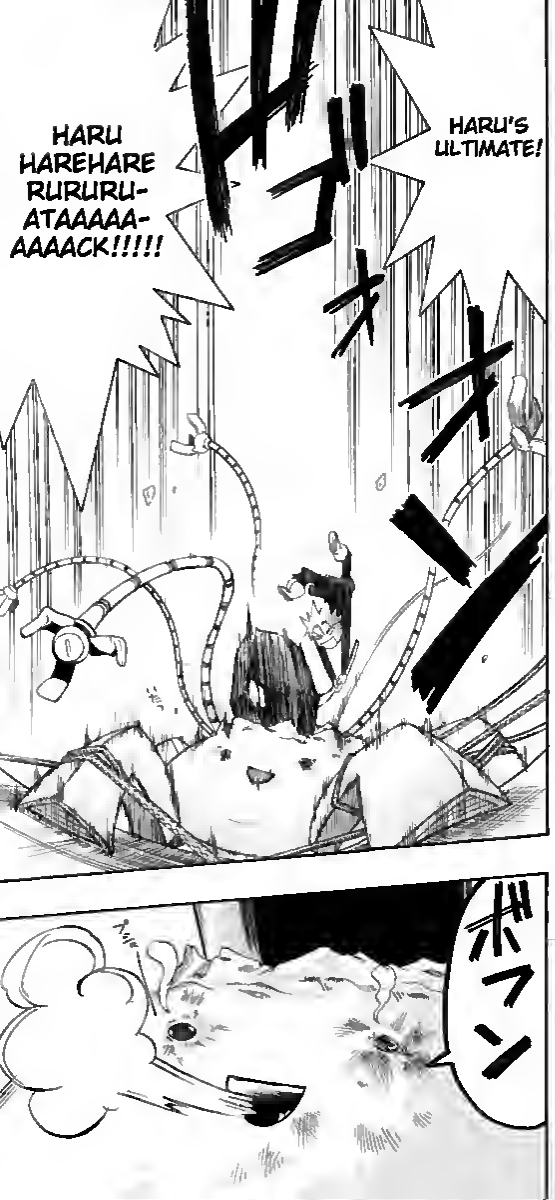
HUH?
GOT GUTS THOUGH.
THEY'LL NEVER LEARN.
THOSE GUYS ARE READY TO FIGHT A THIRD ROUND.
HMMM?
CENT
OPERATIO
ギィ
ギィ ギィ

YAAAAAAAAAAAAAAAA!!!


SHOOTING THE EXACT SAME SPOT TO THE CENTI-METER. NOT BAD TOUMA.
HUHHHH??
PROTECTOR-KUN'S CAMERA HAS CRASHED!!


NOW!
KASUGA!!

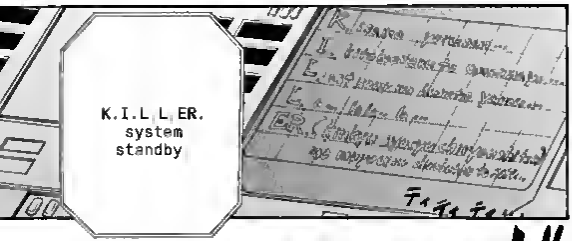
HERE I COME!!

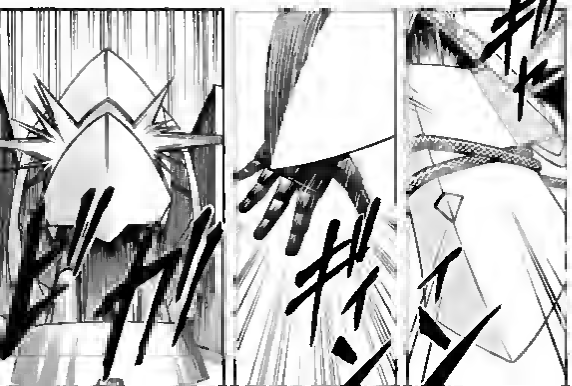

HARU HAREHARE RURURU-ATAAAAA-AAAACK!!!!!
HARU'S ULTIMATE!
ゴキキキン
NOW, WITH ALL OF MY RAGE I'LL SWING THIS IRON HAMMER!!
ボフン

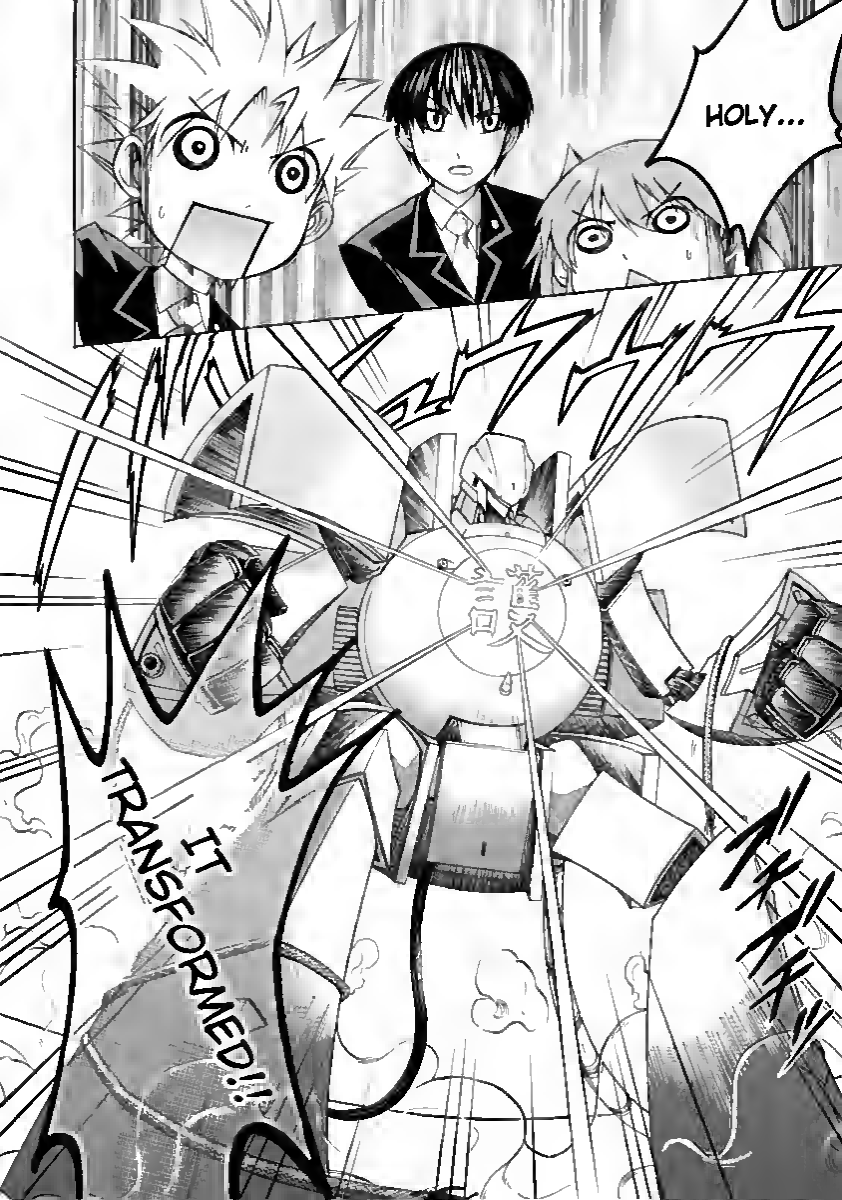
WE DID IT!!
WE....
WHAT'S THIS?
IT GOES ON?
HMM?
I NAMED THAT ATTACK PRETTY WELL!
WHAT'S WRONG BYAKUYA? SAD THAT YOUR PRIZED MACHINE LOST?
AHH... AHHH...!!
HOHO, THEY DIDN'T DO THAT BAD.
R.I.P.
?
WHY? WHAT'S WRONG?
AKI-CHAN! GET THEM OUT OF THERE NOW!!

IT'S STILL ALIVE?!
WHAT?!

キョンキョンキョン
キョン
Damage ratio 50%


K.I.L.L.ER. system standby


キル
キル
キル


HOLY...
IT TRANSFORMED!!

THIS MEANS THERE ARE ENGINEERS IN THIS CASTLE THAT UNDERSTAND MALE DESIRES!
SO COOOOOL!!
.....
A TRANSFORMING MECHA ..I DON'T THINK I CAN TAKE MUCH MORE OF THIS...
SO...
K I.L_L ER_
System: All Green
Beep!
?
KILL
KILL
Preparing to eliminate all targets.
EXCUSE ME?!
BUT IT'S COOL RIGHT?
THE NORMAL MODE WAS UNSTABLE, SO IT CHANGED INTO COMBAT MODE.
BYAKUYA! WHAT'S WITH THAT THING?!!
THE TRANS-FORM-ATION.
THIS SYSTEM SHOULD BE OFF, BUT IT SOMEHOW STARTED UP WHEN YOUR SOLIDER HIT IT.

JUST DO WHATEVER YOU CAN TO STOP THAT THING!!
KAY...
NOWAAA!!

LOOK!
OVER THERE!
HIIYAAA!!!
OKAY!
GOT IT!
LET'S HIDE BEHIND THAT PILLAR!!
B-BUT, WHAT ARE WE GONNA DO?
UHH.. MAYBE..
HAA
HAA

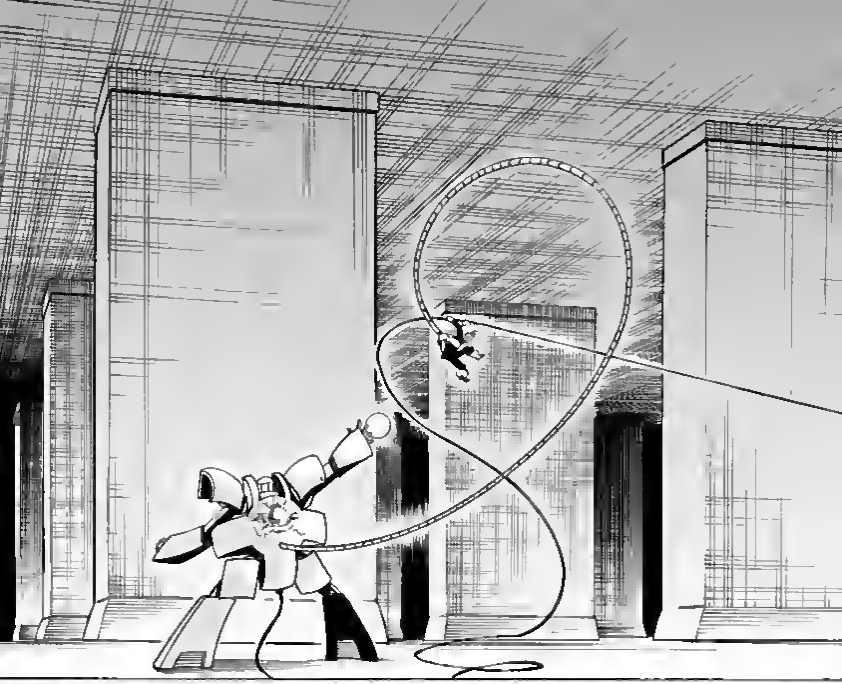
オオ
オオ
DAMN, I'M OUT OF BULLETS!!
FORGET DAT, HE'S BETWEEN US AND DA EXIT!
WHAT'S WITH THAT? HE'S FILLED WITH COOL MOVES?
IT SHOT A BEAM!!
I'M, NOT SURE, BUT..!
LET'S USE HARU AS A DECOY!
THAT'S THE LAST RE-SORT
WHAT DO WE DO?! WHAT DO WE DO?! IF THERE WAS AT LEAST SOME WEAK POINT..!!
TO-TOUMA! CAN'T YA DO SOME-THING BE-TWEEN DA BEAMS?
LIKE WHAT?
ABSORB IT OR SOME-THIN'

IT'S BETTER THAN BEING SHOT IN A CORNER!
!!
!!
KASUGAMA!!
DID HE HEAR US JUST NOW AN' RUN OFF?!
バシュッ

URK!
YES!
I CAN'T HELP HIM IF HE GETS CAUGHT!
THAT IDIOT!!
Target Aquired.
Beginning immediate removal.

AM I SERIOUSLY GOING TO DIE?
4
3
2
1
HARUUUU!!!!

Ze..
コスンッ
DID IT STOP?!
IT STOPPED RIGHT?!
HAA
HAA
HAA
ティ
ウウウン…



KASUGA! ARE YOU OK?!
I'M... OK.
HARU!

WH-WHY DID ITS MOVE-MENTS SUDDENLY STOP?
BEATS ME!

ガシ

WHAT CAUSED IT TO STOP...
WAS THIS!!
AN ELECTRIC PLUG?
EH...? IT WAS PLUGGED INTO THE WALL?
APPARENTLY SO.
WHEN I SMASHED IT WITH THE HAMMER, I SAW SOMETHING LIKE A WIRE OR CORD.
SO I JUST FIGURED...
I'M RELIEVED THAT IT WENT WELL!
WHAT AN UNEXPECTED WEAK POINT..
NO WONDER IT WAS ABLE TO CONTINUE SUCH HIGH-OUTPUT ATTACKS
THEN, I JUMPED OUT FROM THE SHADOW OF THE PILLAR!!
OH? YOU THOUGHT IT'D STOP IF THE CORD WAS PULLED OUT?
SO HE WASN'T RUNNING AWAY...
SORRY!
WHAT?
SORRY!

STILL, I WONDER WHO BUILT THIS THING...
HOW ARE YOU GUYS SO CALM.. I MUST BE A TOTAL COWARD.
THAT'S PATHETIC OF YOU,
OOOH..
NAT-SUMI?!
I SUPPOSE YOU MADE YOURSELF SOMEWHAT USEFUL WITH YOUR CLEVER-NESS
JEEZ
I'M GLAD WE'RE ALL SAFE!
WELL, ANYWAY,
I DON'T WANT TO HAVE ANYTHING MORE TO DO WITH THAT TROUBLE-SOME THING...
TRUTH-FULLY,
STILL, I WOND-ER WHO'S RESPON-SIBLE FOR THIS.
WHAT'S WITH THAT? JUST SAY "THANK YOU".
WHIRRR
CLANK
CLANK
VRR...

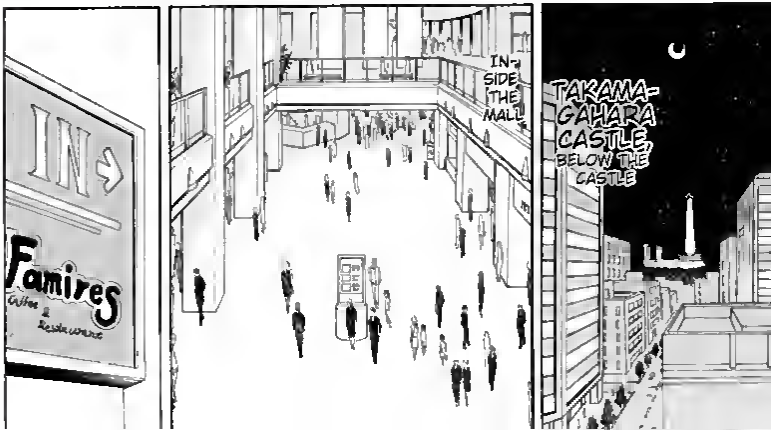
MAN, HAD I INSTALLED AN ON-BOARD ENERGY SOURCE...
THE ENEMY WOULD NOT HAVE BEEN SUCCESSFUL.
WOULDN'T ONE NORMALLY INSTALL THAT BEFORE A TRANSFORMATION FEATURE?

BUT YOU KNOW, SINCE THAT "ADMIRED BY MEN" FEATURE WAS ENGAGED,
THE PLUG WAS PULLED WITHOUT FOLLOWING PROPER PROTOCOL.

GYAAAAA!!!
Initiating self-destruct sequence.
A fatal error has occurred.

BOOM
WHAT?!
DID SOME-THING HAPPEN?!
HMM, YEAH.
IT WAS JUST A BOMB TEST.
PLEASE DO NOT WORRY ABOUT IT.
ULTRA-LIAR!!

IS THERE AN EARTHQUAKE?
ゆら
ゆら


IN
Famires
Cafe & Restaurant
INSIDE THE MALL
TAKAMAGAHARA CASTLE, BELOW THE CASTLE

HAHA!! AT ANY RATE, WE DID PRETTY WELL!!
WE DEFEATED THE NEW MODEL ROBOT GUARD!!
BE CAREFUL, THE PLATE IS HOT.
WOULD YOU CALM DOWN?
HO-HOT!!
I THINK OUR TEAM-WORK HAS IMP-
ANY-WAY,
IF SHE DOESN'T SAY ANYTHING, THERE ISN'T A PROBLEM.
LEAVING THAT ASIDE, I'M WORRIED ABOUT THAT FACT THAT WE WEREN'T REBUKED BY THE LIEUTENANT COMMANDER.

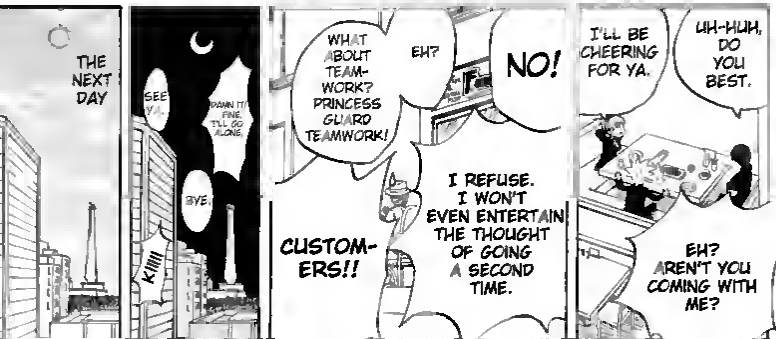
AAAAA-
AAAAH!!

HEY!
YER BOTHERING DA OTHER CUSTOMERS!
MY WAFFLE FRIES ALMOST RUINED
I ALMOST SPILT MY COFFEE!
WHA- WHATS WRONG?!

I FORGOT TO PEEK INTO THE PRINCESS' ROOM.

SHUT UP! YOU GUYS FORGOT TO!!
YOU..
UMM, EXCUSE ME SIRS, YOU'RE BOTHERING THE OTHER CUSTOMERS..
THAT WAS THE ENTIRE POINT OF THE ORDEAL! YOU IDIOT!

UGUGUGU, IT WAS MY LONG-AWAITED CHANCE!!
JUST GIVE UP ON IT FOR NOW!
DATS RIGHT, YOU CAN JUST GO TOMORROW!


THE NEXT DAY
SEE YA.
DAMN IT FINE I'LL GO ALONE
BYE.
KIIII
WHAT ABOUT TEAM-WORK? PRINCESS GUARD TEAMWORK!
EH?
NO!
I REFUSE. I WON'T EVEN ENTERTAIN THE THOUGHT OF GOING A SECOND TIME.
CUSTOM-ERS!!
I'LL BE CHEERING FOR YA.
UH-HUH, DO YOU BEST.
EH? AREN'T YOU COMING WITH ME?

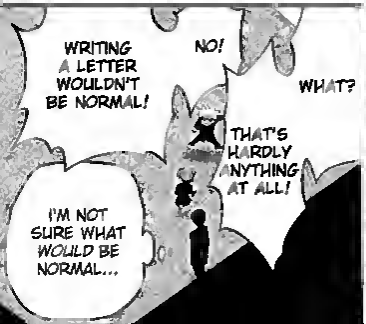
THIS TIME, I'M GONNA...
DAAHH!!
あ
YES.
HE'S SCREAM-ING
あ
あぎゃ
AREN'T YOU RAISING IT A BIT MUCH?
SINCE THE FIRST STAGE WAS CLEARED, I RAISED THE DIFFICULTY.
To be Continued 6/4
◆NEXT TIME, BELOW THE PRINCESS...!!

#cinoss@irc.rizon.net

CINOSS

Wiode	***Translation***
JamesObscura	***Cleaning***
Drakk	***Clean/Edit***
Daegalus	***Raw Provider***

WILL THE PRINCESS FINALLY MAKE AN APPEARANCE IN THIS CHAPTER?



Amanoiwato Hime

The princess has a twin?!

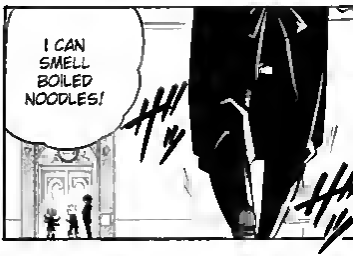
Shimomura Himohiro

Prologue 5: Haru Meets the Princess?!

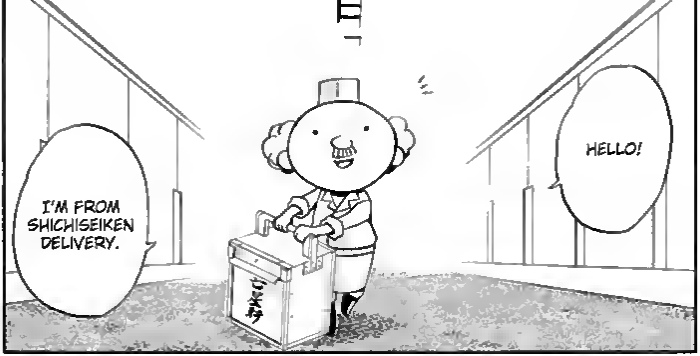
!
IT'S THE NOON BELL.
WELL, IT'S LUNCH TIME...
YEAH YEAH
I WANNA EAT SOME TONKOTSU RAMEN!
STOP BEING RIDICULOUS.
THAT TIME ALREADY, HUH?
BUT THERE'S NO DELICIOUS TONKOTSU RAMEN HERE IN KANTOU...
おくり
ALL I CAN GET HERE IS SOME TONKOTSU SAUCE OR SEAFOOD TONKOTSU!
I WANNA EAT NORMAL, BASIC TONKOTSU RAMEN!
EVEN IF YOU SAY THE NORMAL KIND...
IF IT WAS AT LEAST POSSIBLE AVAILABLE TO HAVE CHICKEN SOUP.
COULDN'T YOU JUST FIND SOMETHING TO YOUR LIKING?
おぉい

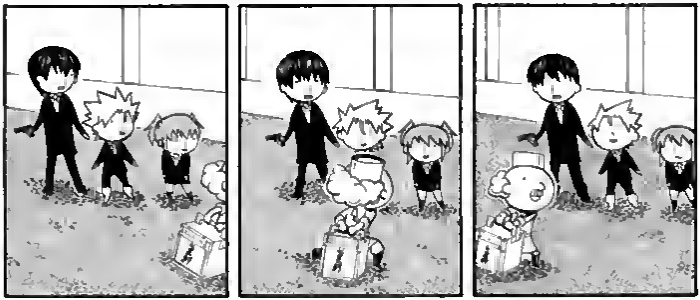
ウウウ
DING!

!!
AHH... IT'S COMING THIS WAY...


I CAN SMELL BOILED NOODLES!

!
IDENTIFY YOURSELF!
YOU'RE NOT CASTLE STAFF!


HELLO!
I'M FROM SHICHISEIKEN DELIVERY.
七星軒

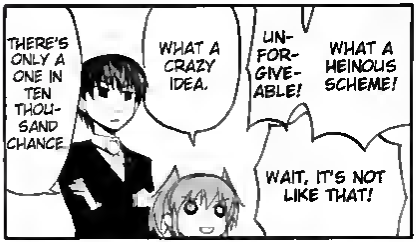


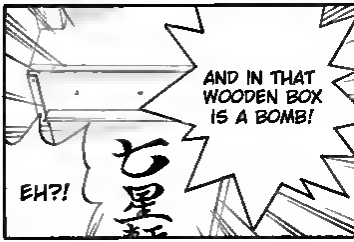
HUH?!
WAIT!
七星軒

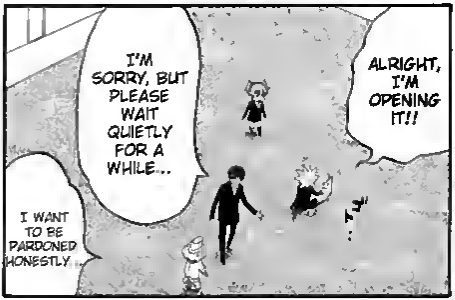
WELL... I'M HERE TO MAKE A DELIVERY TO SOMEONE...
AND WHY IS THERE A DELIVERY-MAN IN THE CASTLE?!
I'M JUST AN OLD DELIVERY-MAN!
WHO ARE YOU?
YOU'RE SUSPI-CIOUS!
THAT'S RIGHT!
HARU OF THE PRINCESS GUARD WON'T LET ANY SUSPICIOUS PEOPLE PASS!
PERHAPS YOU ARE ON THE WRONG FLOOR.
IT'S JEALT INTERACTION.
..BEYOND THIS POINT IS HINOMOTO'S FIRST PRINCESS, HER HIGHNESS AMANO TERRASS'S ROOM.
EXCUSE ME FOR EARLIER, BUT...
EVEN IF YOU SAY THAT,
THE DELIVERY IS FOR THE PRINCESS HERSELF.

I.. I THINK SO TOO...
UNLESS I'M MISTAKEN, IT SEEMS AS IF THE PRINCESS ORDERED SOMETHING FROM HIM.
THAT'S RIGHT!
!!!
THAT'S STUPID!
HMM..
LOOKS REAL TO ME.
MAY I PASS NOW?
I HAVE CLEARANCE TO BE HERE.
通行許可証
A DELIVERY FOR THE PRINCESS? RIDICULOUS!
HOW DARE YOU TRY TO FOOL ME WITH SUCH A LIE!
YOU!
EVEN IF YOU SAY THAT...
YOU PLAN TO TAKE THE PRINCESS'S LIFE, DON'T YOU?!
HUH?!
ヤバイ
HA!
I FIGURED IT OUT!

WE APPRECIATE YOUR EFFORTS!
I'M A HARMLESS DELIVERYMAN
YOU STOLE THE SECURITY PASS FROM SOMEBODY,
THEN DISGUISED YOURSELF AS A DELIVERY MAN.
ビ ッ
う!


THERE'S ONLY A ONE IN TEN THOU-SAND CHANCE
WHAT A CRAZY IDEA.
UN-FOR-GIVE-ABLE!
WHAT A HEINOUS SCHEME!
WAIT, IT'S NOT LIKE THAT!


AND IN THAT WOODEN BOX IS A BOMB!
EH?!

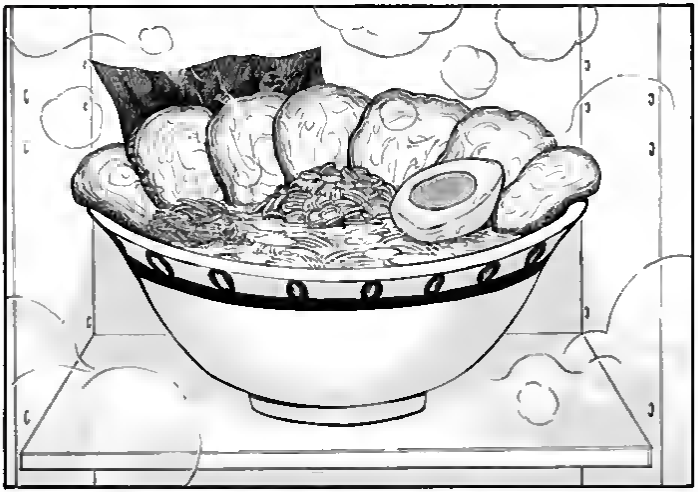

I'M SORRY, BUT PLEASE WAIT QUIETLY FOR A WHILE...
ALRIGHT, I'M OPENING IT!!
I WANT TO BE PARDONED HONESTLY...

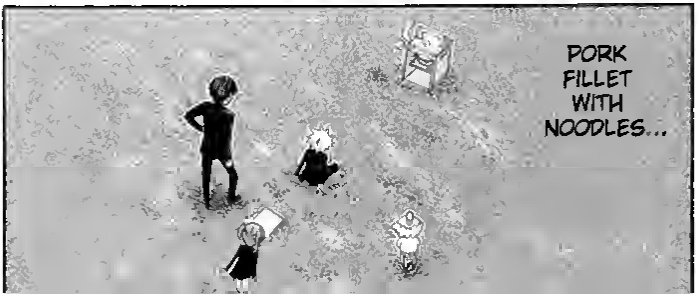
WE'LL KNOW ONCE I OPEN IT!
AH!!

HAA
HAA
HAA

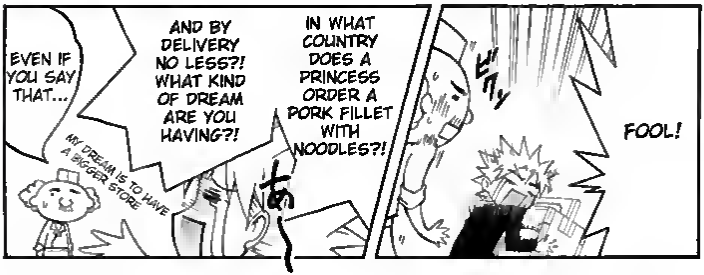
IF IT'S AS HE SAYS, WON'T DAT BOX BLOW UP AS SOON AS IT'S OPENED?
HEY.
HMM?
ALRIGHT KASUGA, ALL CLEAR. GO AHEAD AND OPEN IT.
GOOD LUCK TO YA!
DON'T RUN AWAY!
AH, DAT'S RIGHT. SORRY, SORRY!
...
EVEN THOUGH HE'S GOING THROUGH GREAT PAINS TO ACOMPLISH THIS DANGEROUS TASK.
HEY NATSUMI, IT LOOKS AS THOUGH YOU SCARED HIM.
HEY...
THUMP
THUMP
THUMP
THUMP
AHHH!!!!
BAM!!!!!

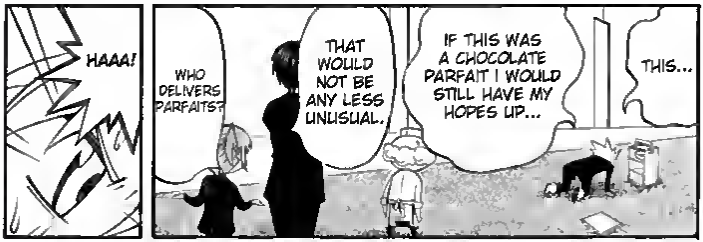
TH-THEN!! WHAT'S INSIDE?!
WAKE UP. NOTHING ACTUALLY HAPPENED.
HAAA!!
TEE HEE.
NAT-SUMI,
WHAT DO YOU SUPPOSE WE WOULD HAVE DONE HAD KASUGA DIED?



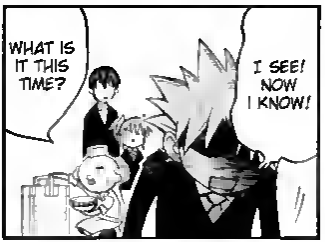

PORK FILLET WITH NOODLES...

I SAID SO AFTERALL!
IT'S PORK FILLET WITH NOODLES?


EVEN IF YOU SAY THAT...
MY DREAM IS TO HAVE A BIGGER STORE!
AND BY DELIVERY NO LESS?! WHAT KIND OF DREAM ARE YOU HAVING?!
IN WHAT COUNTRY DOES A PRINCESS ORDER A PORK FILLET WITH NOODLES?!
FOOL!


HAAA!
WHO DELIVERS PARFAITS?
THAT WOULD NOT BE ANY LESS UNUSUAL.
IF THIS WAS A CHOCOLATE PARFAIT I WOULD STILL HAVE MY HOPES UP...
THIS...

THIS IS JUST PART OF YOUR COMPLEX ASSASSINATION PLOT!
WITH JUST NOODLES?

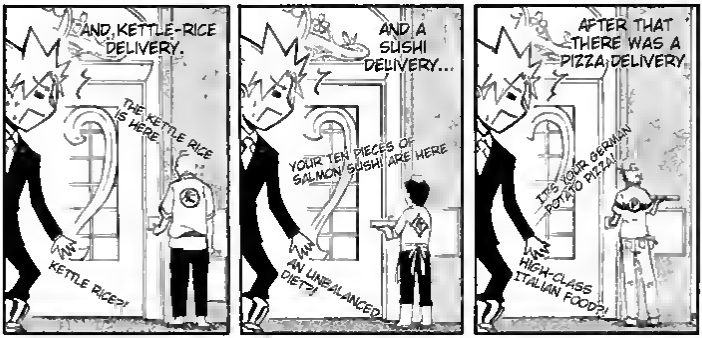

WHAT IS IT THIS TIME?
I SEE! NOW I KNOW!

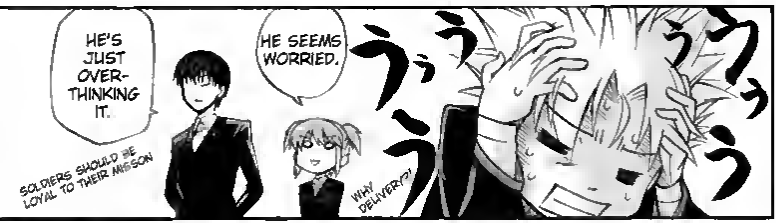
BUT HOW CAN WE CHECK FER POISON?
DERE'S NO WAY TA' BE SURE.
THAT WOULD BE A SERIOUS MATTER IF IT WAS TRUE.
YOU'RE WRONG!
YOU INTEND TO ASSASSINATE THE PRINCESS USING THIS POISONED RAMEN!
ME TOO.
COINCIDENTLY, SO DO I.
ACTUALLY, I KNOW OF ONE WAY TO BE CERTAIN.
.....
HELLO, IT'S SHICHISEIKEN.
Yes.
KASUGA, WON'T YOU DO IT TO SAVE YOUR BELOVED PRINCESS?!
EH! HOLD ON!! YOU SAID YOU WANTED TO EAT TONKOTSU RAMEN, RIGHT?
AT TIMES LIKE THESE MEN SHOULD JUST STAY SILENT AND TAKE ACTION!

OH SHIT!!!
YOUR TOTAL COMES TO $9.37.
I'LL PUT IT THROUGH THE SMALL WINDOW AS ALWAYS.
YES, OF COURSE...
THANK YOU!
IF YOU PUT THE BOWL OUTSIDE I'LL COME AND TAKE IT.
UMMMM...
ひよひよ
IT'S A STRANGE QUESTION, BUT...
DID PRINCESS TERRASS REALLY ORDER FROM A DELIVERY SERVICE?
THAT'S WHAT I'VE BEEN SAYING FOR QUITE A WHILE!

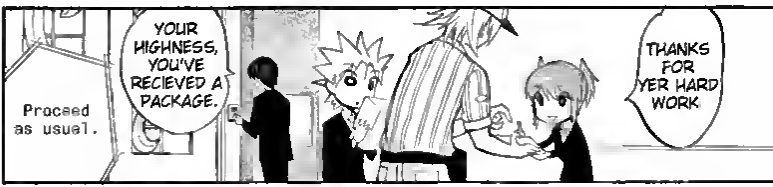
FROM SOMETHING SO SIMPLE...
SEEMS LIKE IT...
DID HE DIE?
YA, HE'S DEAD.
BUT SHE'S MY BEST CUSTOMER.
HE REVIVED
YEAH, YEAH
THAT IT! THAT'S THE ANSWER I WAS SEEKING!
HE DIED AGAIN.
CERTAINLY THE PRINCESS HAS A PET THAT LOVES PORK FILLET WITH NOODLES! THAT'S WHY SHE HAS TO ORDER IT!!
WHAT IS THIS MALICE YOU HOLD FOR ME?!
WHY MUST YOU CRUSH MY DREAMS SO?!
SORRY!
WITH THIS, I'LL TAKE MY LEAVE.
DAT'S RIGHT! PRINCESS'S ARE FICKLE!
COME ON KASUGA, THE PRINCESS MUST EAT COMMONER FOOD ON OCCASION. PERHAPS SHE WAS JUST TRYING IT.

AHHHH....
I CAN'T BELIEVE I WOULD ENCOUNTER PORK RAMEN IN THIS PLACE.
Yes. All deliveries are inspected upon arrival. Calm down.
GREAT...
NEXT TIME IT WOULD HELP TO HAVE THESE CONVERSATIONS BEFOREHAND.

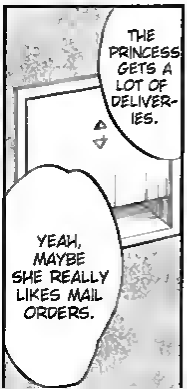

AND, KETTLE-RICE DELIVERY.
THE KETTLE RICE IS HERE
KETTLE RICE?!
AND A SUSHI DELIVERY...
YOUR TEN PIECES OF SALMON SUSHI ARE HERE
AN UNBALANCED DIET?!
AFTER THAT THERE WAS A PIZZA DELIVERY.
IT'S YOUR GERMAN POT-HO PIZZA!
HIGH-CLASS ITALIAN FOOD?!


HE'S JUST OVER-THINKING IT.
HE SEEMS WORRIED.
SOLDIERS SHOULD BE LOYAL TO THEIR MISSON
WHY DELIVERY?!

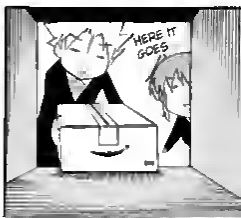
I HAVE A DELIVERY FOR A MISS AMANO TERRASS.
HELLO.
I'M FROM CAT-EAR TRANS-PORTATION.
DELIVERIES COME OFTEN.


Proceed as usual.
YOUR HIGHNESS, YOU'VE RECIEVED A PACKAGE.
THANKS FOR YER HARD WORK.

THAT MEANS IT'S OK TO NOT KNOW WHAT SHE'S LIKE.
IT'S GOOD. BEIN' MYSTER-IOUS IS PRINCESS-ISH.
I NO LONGER UNDERSTAND THE PRIN-CESS...
MAIL ORDERS


THE PRINCESS GETS A LOT OF DELIVER-IES.
YEAH, MAYBE SHE REALLY LIKES MAIL ORDERS.

うぃーん


HERE IT GOES

NO WAY!
THAT'S PROHIBITED FER SURE!
COR-RECT.
IF WE CUT OFF THE PRINCESS' DELIVERIES, MAYBE WE'LL GET A CLUE?!
WHAT DO YOU THINK?
SORRY.
I WOULDN'T DO THAT SORTA THING.
WAHAHAHA, WHAT'S DIS? YA ACTUALLY PAID MONEY FER DIS? IMA BE DA FIRST TA SEE IT!
IF NATSUMI SEES THIS...
GIVE IT BACK!!
MAGICAL PENDANT!
LISTEN KASUGA.
IF SHE PUTS IT ON, SHE'LL HOLD ME AND BEAR MY CHILD!!!
IF YOU WERE TOO SHY TO BUY THINGS DIRECTLY, YOU'D USE MAIL ORDERS, RIGHT?
OOOH
THUMP
THUMP
THAT'S IT!!!
EH? WHAT?!
WOAH!
THAT...
SOME-HOW, I UNDERSTAND WHAT YOU'RE TRYING TO SAY.
THE MORE YA RISK YOUR LIFE, THE LESS INCLINED I AM TA CHEER YOU ON...
THAT SORT OF CRUELTY WON'T WORK.

ARE YOU SURE ABOUT THIS?
DON'T REGRET IT LATER.
IT'S FINE! JUST GIVE ME A HAND!!
I SEE.
WELL, I WON'T STOP YOU.
I'LL PRAY TOO.
I'LL PRAY FOR YOU, BUT I'M NOT TAKING RESPONSIBILITY FOR THIS.
OK!
amazoness.co.jp
and you're done
amazoness.co.jp
and you're done
BX cost

ARE YOU SERIOUS?
ABOUT GOING THIS WAY, I MEAN.
THIS IS BEYOND JUST "SNEAKING A PEEK."
I DON'T CARE!
GOOD, GOOD! I LIKE DIS APPROACH!!
THIS IS THE ONLY WAY!!
ゴソゴソ
YOU'RE REALLY NOT GOING TO REGRET THIS?
I WON'T!!
.....
.....
HMM
AL-RIGHT. HELP ME LIFT THIS NAT-SUMI!
HEY! HANDLE ME MORE PROPERLY!!
PACK-AGES DON'T TALK!
OUCH!
ガッ
Understood
YES. IT'S LARGE SO PLEASE BE CAREFUL.
Again?
YOUR MAJESTY, A PACKAGE HAS ARRIVED.
ピンポーン
AL-RIGHT!!
ゴト
....!
...!!
ガタッ

ン
NO IDEA.
WHAT DO YA THINK'LL HAPPEN?
YEAH.
WELL, HE'S INSIDE.
IT'S IN GOD'S HANDS NOW.
I GUESS SO.
AT LAST!
!!!
THE Pprincess's VOICE!!
OH!
HAA
HAA

WHO ARE YOU? A SPRITE?
I AM YOUR KNIGHT
AT LAST! I'M SNEAKING INTO THE PRNCESS'S ROOM!!
I CAN MEET WITH THE PRIN-CESS!!
I'M TIRED.
MAYBE I SHOULD OPEN THIS ANOTHER DAY.
THIS IS FAIRLY HEAVY...
WHAT COULD I HAVE ORDERED??
HAA
HAVE I REALLY ORDERED SO MANY THINGS I CAN'T REMEMBER?
HAA
SORRY
NO...
I'M JUST ANXIOUS.
I'LL OPEN THIS.
HMM...
WHERE DID I PUT THAT BOX CUTTER..
I SUPPOSE THIS WILL DO.
FINALLY!
I'M SO NERVOUS!
WHAT COULD BE INSIDE! OH WHATEVER COULD BE INSIDE!
LA LA LAA! LALA LA LAA! LA LA LAA! LALA LA LALA!

LA..
!?
GYAAAAAA!!!!!!!!!
AHHHHHHHHHHH!!!!!!!!!!

WHAT!
WHY A KITCHEN KNIFE?!
WHAT THE?!
A KNIFE?!
....
!!

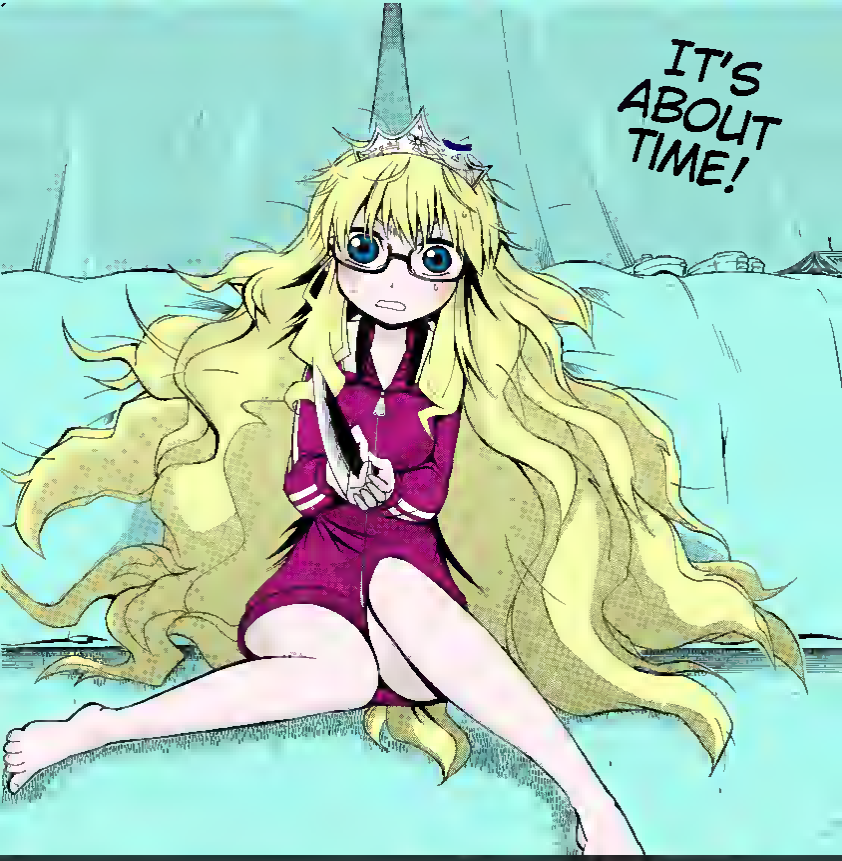
WHO...

YOU...
WHO...

No way, this glasses and jersey wearing person is the princess?!
Also, next time there's n serions announcement!!

#cinoss@irc.rizon.net

CINOSS SCANLACTIONS



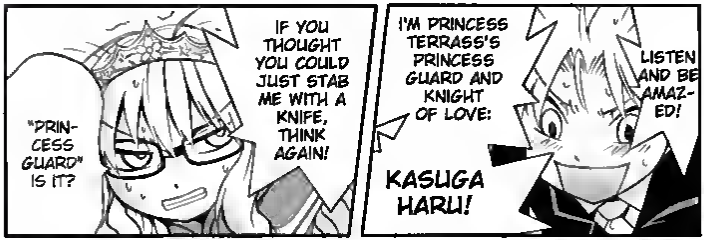
Raw: Daegalus
Translation: Wiode
TS/Edit: Drakk
Clean: JamesObscura

AMANOIWATO HIME

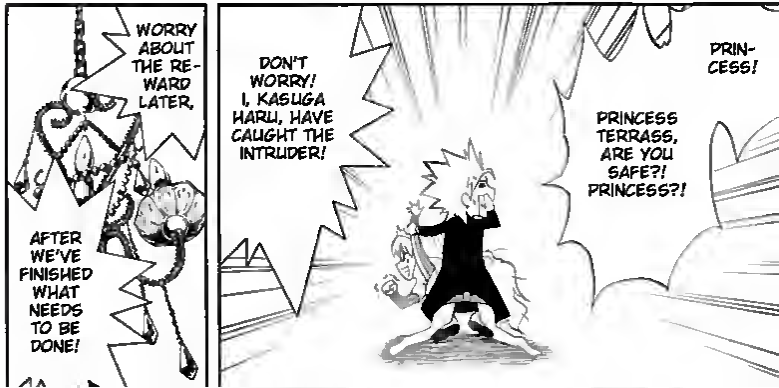
PROLOGUE 6: PRINCESS AMANO

Shimomura Tomohiro

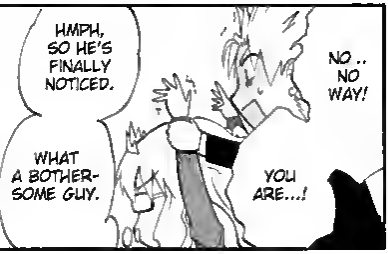
The one with a bad look is the princess?!


"PRINCESS GUARD" IS IT?
IF YOU THOUGHT YOU COULD JUST STAB ME WITH A KNIFE, THINK AGAIN!
I'M PRINCESS TERRASS'S PRINCESS GUARD AND KNIGHT OF LOVE:
KASUGA HARU!
LISTEN AND BE AMAZED!

◆A SUSPICIOUS PERSON, BUT THE TIARA IS FAMILIAR!


WORRY ABOUT THE REWARD LATER,
AFTER WE'VE FINISHED WHAT NEEDS TO BE DONE!
DON'T WORRY! I, KASUGA HARU, HAVE CAUGHT THE INTRUDER!
PRINCESS!
PRINCESS TERRASS, ARE YOU SAFE?! PRINCESS?!

PRINCESS?
THERE'S NO RESPONSE...
HUH?
.....

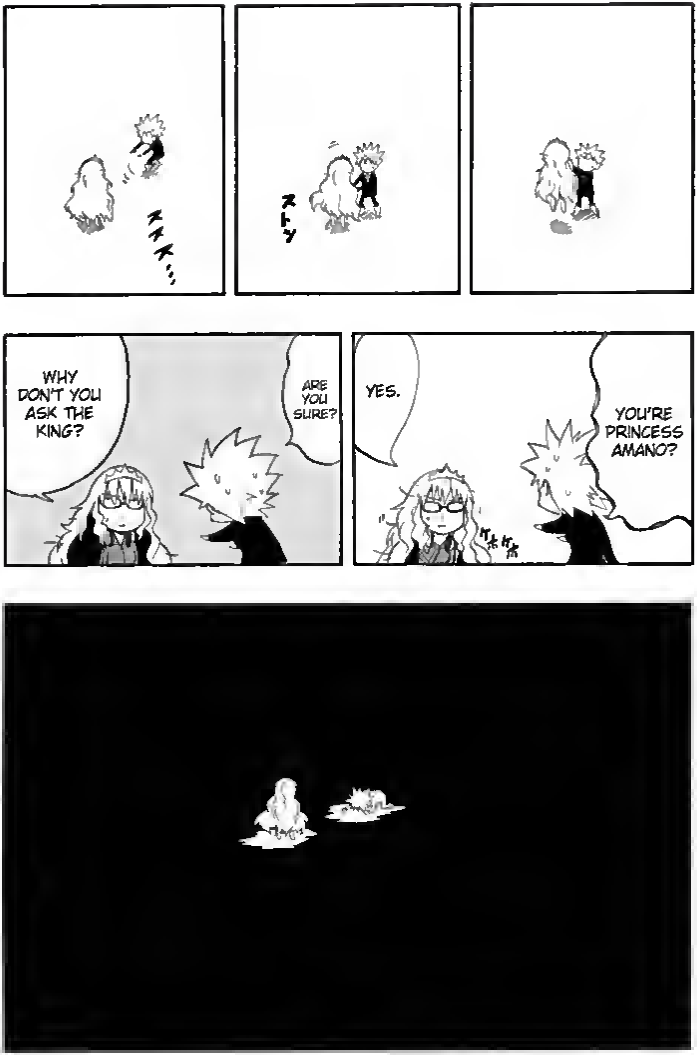

HMPH, SO HE'S FINALLY NOTICED.
WHAT A BOTHERSOME GUY.
NO.. NO WAY!
YOU ARE...!

AH!

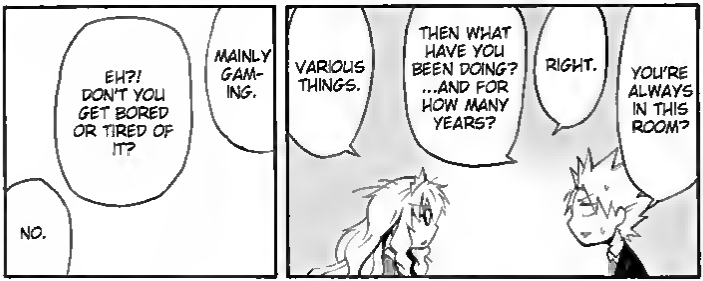
WHAT THE HELL..
ON TOP OF THAT, THIS PLACE SEEMS WRECKED.

DEPENDING ON YOUR ANSWER, YOU MAY SURVIVE!
.....
WHAT HAVE YOU DONE?! YOU INTRUDER!
WHERE IS THE PRINCESS?!

THE PRINCESS IS RIGHT IN FRONT OF YOU.
WHAT?! WHERE?!
HERE.
WHERE?
I SAID, HERE.
NO ONE IS HERE!
WHERE IS SHE?!
!?
LOOK CLOSE-LY!
THE LADY YOU'RE DANGLING RIGHT IN FRONT OF YOUR EYES.
?
RIGHT HERE.
!?
!?

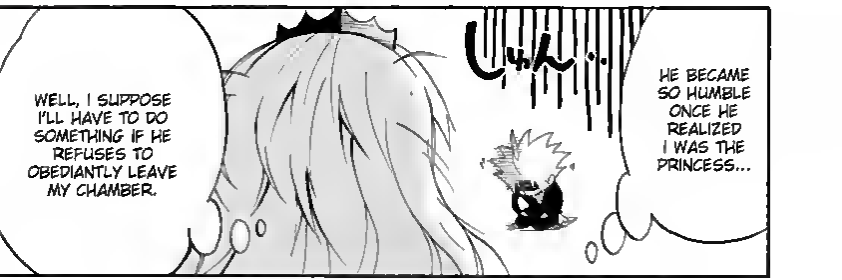

スススッ…
ストッ
WHY DON'T YOU ASK THE KING?
ARE YOU SURE?
YES.
YOU'RE PRINCESS AMANO?

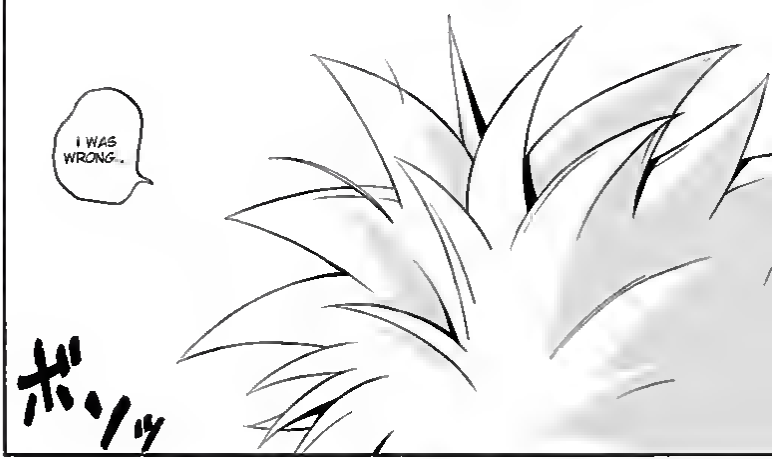
NOTHING HAPPENED.
WHAT THE HECK HAPPENED TO IT?
YES, THAT'S RIGHT.
THEN THIS REALLY IS THE PRINCESS'S ROOM?


NO.
EH?! DON'T YOU GET BORED OR TIRED OF IT?
MAINLY GAMING.
VARIOUS THINGS.
THEN WHAT HAVE YOU BEEN DOING? ...AND FOR HOW MANY YEARS?
RIGHT.
YOU'RE ALWAYS IN THIS ROOM?

I WONDER IF THIS WAS MY MOTHER'S SUGGESTION. HOW DARE SHE SEND SUCH AN FOOL.
I THOUGHT THE SILENCE INDICATED THAT THEY HAD FINALLY GIVEN UP.
SO...
"PRINCESS GUARD," WAS IT?
YOU KNEW?

REGARDLESS, SHE ORDERED YOU TO EVACUATE ME FROM THIS ROOM, CORRECT?
HOWEVER, BEFORE THAT...
YOU JUST PUT THE PRINCESS IN A JUDO LOCK.
ISN'T THERE SOMETHING YOU SHOULD BE SAYING TO ME?
WRONG ANSWER.
YES. HERE IS YOUR PACKAGE.
IT'S A PLEASURE TO MEET YOU.


HE BECAME SO HUMBLE ONCE HE REALIZED I WAS THE PRINCESS...
WELL, I SUPPOSE I'LL HAVE TO DO SOMETHING IF HE REFUSES TO OBEDIANTLY LEAVE MY CHAMBER.


I WAS WRONG..
ボソッ

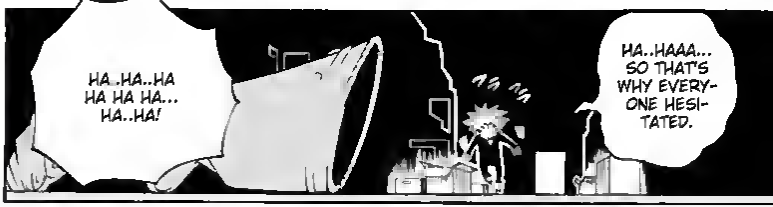
ピク

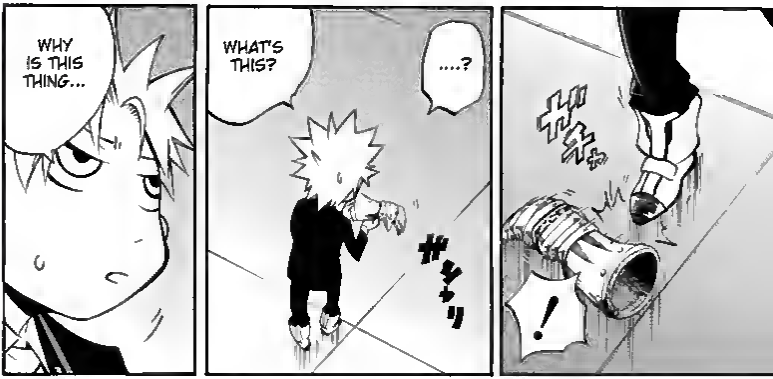
バタム

EXCUSE ME..
キィ

SORRY...
IT SEEMS THE PRINCESS I WAS LOOKING FOR ISN'T HERE...

THAT KIND OF...
YES! A LIE!
A LIE!
LIE!
A LIE? MAYBE IT'S A LIE!
WHAT IS THIS?
SHOCK?
IS THIS THE PRINCESS I WAS REALLY LONGING FOR?!
BED-HEAD, ZERO DIGNITY, JERSY-WEARING, SHUT-IN...


HA..HA..HA HA HA HA... HA..HA!
HA..HAAA... SO THAT'S WHY EVERY-ONE HESI-TATED.


WHY IS THIS THING...
WHAT'S THIS?
....?
ガシッ
!

WHAT?!

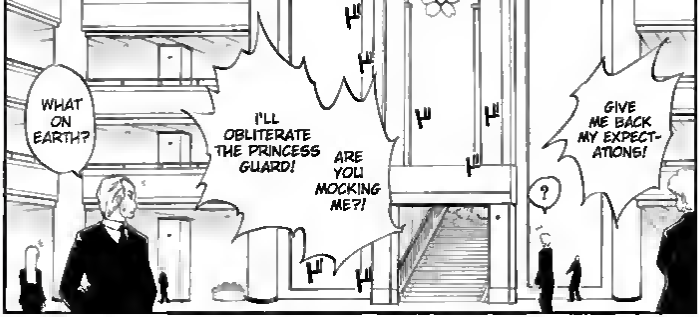
A THIEF'S DEN?!
WHAT IS THIS PLACE?!
IT WON'T OPEN?
?
WHAT?
!!
IS...
..THIS THE DOOR?
WHAT'S WITH THIS PLACE?! IT'S NOT FIT FOR A PRINCESS!
I HAVE TO LEAVE THIS INSTANT!
THIS IS?!
THIS...

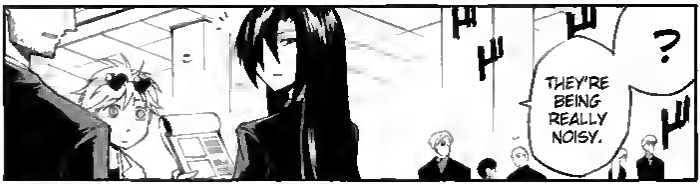
IT'S A COUNTER-MEASURE AGAINST MY FATHER AND HIS SUBORDINANTS FROM PERSISTANTLY ATTEMPTING TO ENTER MY ROOM.
ABOUT THAT LOCK...
YOU'RE CLEARLY NOT TRYING TO PERSUADE ME TO LEAVE WITH YOU, SO YOU'RE NOT ACTING UNDER ORDERS.
SO THAT LEADS TO THE QUESTION: WHAT EXACTLY IS YOUR OBJECTIVE IN COMING HERE?
ALTHOUGH, THERE'S NO WAY THAT I COULD EVER PREDICT SOMEONE COMING THROUGH THE MAIL.
FURTHER-MORE,
WHAT EXACTLY DID YOU MEAN BY CALLING IT A "THIEF'S DEN?"

I FEEL UNEASY.
THOSE TWO ARE PROBABLY HAVIN' AN UNUSUALLY LIVELY CONVER-SATION.
ドンッ
IT WAS JUST A FEELING!
I DON'T KNOW!
TOUMA-SAN?!
ドンドン
ドドドドドド
HIIIYAAAAA!!

AAHHHHHH!!!!
GET BACK HERE!
AAAA
UH, WHAT JUST HAPPENED?
.....
OI!
COULD IT BE THAT HE...
YES...
.....

YOU INTRUDED MY CHAMBERS AND SPOUTED BARBARIC INSULTS!
SHUT UP!
WHAT'S WITH THAT PROPER DIALECT?! YOU'LL NEVER BE PROPER!
PREPARE FOR THE REPER-CUSSIONS!
YOU'RE A JOKE!
BUT YOU'RE JUST A RECLUSE!
YOU'RE SUCH A DISAPPOINTING PRINCESS!
I ASSUMED YOU WERE A POOR, FRAIL LADY WHO WAS CONFINED TO HER BED!


WHAT ON EARTH?
I'LL OBLITERATE THE PRINCESS GUARD!
ARE YOU MOCKING ME?!
GIVE ME BACK MY EXPECT-ATIONS!
?


THEY'RE BEING REALLY NOISY.
?

WHAT?!

THE ASPIRATION FOR ALL MEN AND WOMEN! YOU MUST LONG FOR HER!
NO WAY!
THEN WHO?
JER-SEY?
EH?
!?
COME ON, DOING SUCH A THING?
THAT WAS THE PRINCESS!

WHAT IS THE MEANING OF THIS?!
AND WITH KASUGA?
COULD THAT PERSON HAVE BEEN PRINCESS TERRASS?!

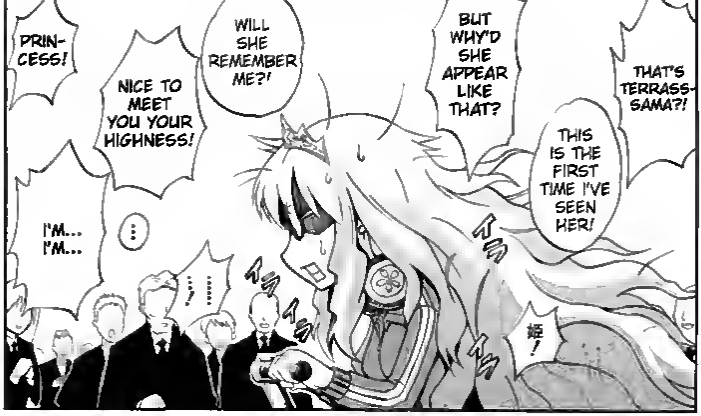
?
THAT STINKING TIARA IS JUST A TRICK!
LISTEN UP!
WHAT'S WITH THAT?
WHAT KIND OF PRINCESS WEARS A JERSY?!
EH?
UAH
WHAT

ARE NOT COMPATABLE!
GLASSES
AND TIARAS

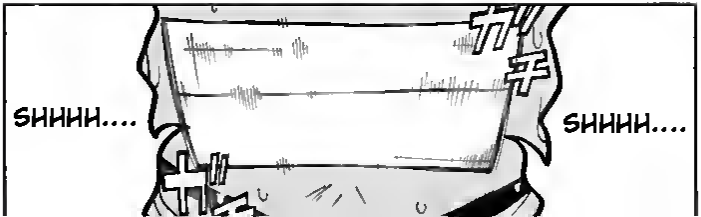
YOU WANTED TO SAY?!
IS THAT ALL...
GYAAA!!!

COULD I HAVE OPENED UP PANDORA'S BOX?
HAA
HAA
HAVE YOU REAL-IZED...
MY WRATH YET?!
DIE!
DIE!
DIE!
DIE!
DIE!
DIE!

HMPH. THIS IS GOODBYE
IF I EVER SEE YOUR FACE AGAIN...
YOU'RE GUNNA...
PRIN-CESS?!
EH?
?!
OOOH!
IT REALLY... IT REALLY IS THE PRINCESS!
SO YOU'VE FINALLY COME OUT FROM YOUR ROOM!
I'M SO HAPPY!
THAT BUTLER WHO'S WORKED HERE FOR 50 YEARS HAS ACKNOWLEGED HER AS THE PRINCESS!
IT MUST BE HER!
TERRASS-SAMA!
PRIN-CESS!!
YOUR HIGH-NESS!
PRINCESS TERRASS!


PRIN-CESS!
WILL SHE REMEMBER ME?!
NICE TO MEET YOU YOUR HIGHNESS!
I'M... I'M...
BUT WHY'D SHE APPEAR LIKE THAT?
THAT'S TERRASS-SAMA?!
THIS IS THE FIRST TIME I'VE SEEN HER!
姫!

PRIN-CESS!
PRIN-CESS!
PRIN-CESS!


SHHHH....
SHHHH....

SHUT UP!
TERRASS-SAMA?
PRIN-CESS!
TER-RASS-SAMA?
PRIN-CESS!
OUCH!
OOMPH!
ACK!
OUCH!
OOMPH!
IS THAT TRUE?!
YES. A SUBORDINATE CONTACTED US.

HO HO HO, YOU SEEM GLAD.
HOW MANY YEARS HAS IT BEEN?!
IS IT REALLY HER?! MY SWEET ANGEL!
OOH!
!
MOTHER! FATHER!
YOU SHOULDN'T DO THAT! HER EYES ARE...
スポーン
TERRASS-CHAN, IT'S PAPA!

HER EYES WERE SAYING "YOU'RE JUST A ROAD-BLOCK."
IT... SEEMS LIKE IT...
THOSE ARE THE QUEEN AND KING!
THE KING IS FINE, BUT MORE IMPORTANTLY,
PLEASE EXPLAIN THE WHOLE STORY AS TO WHY OUR LITTLE GIRL LEFT HER ROOM

SHE HAS RETURNED!
HAA!
FUUAHH..
HAA...

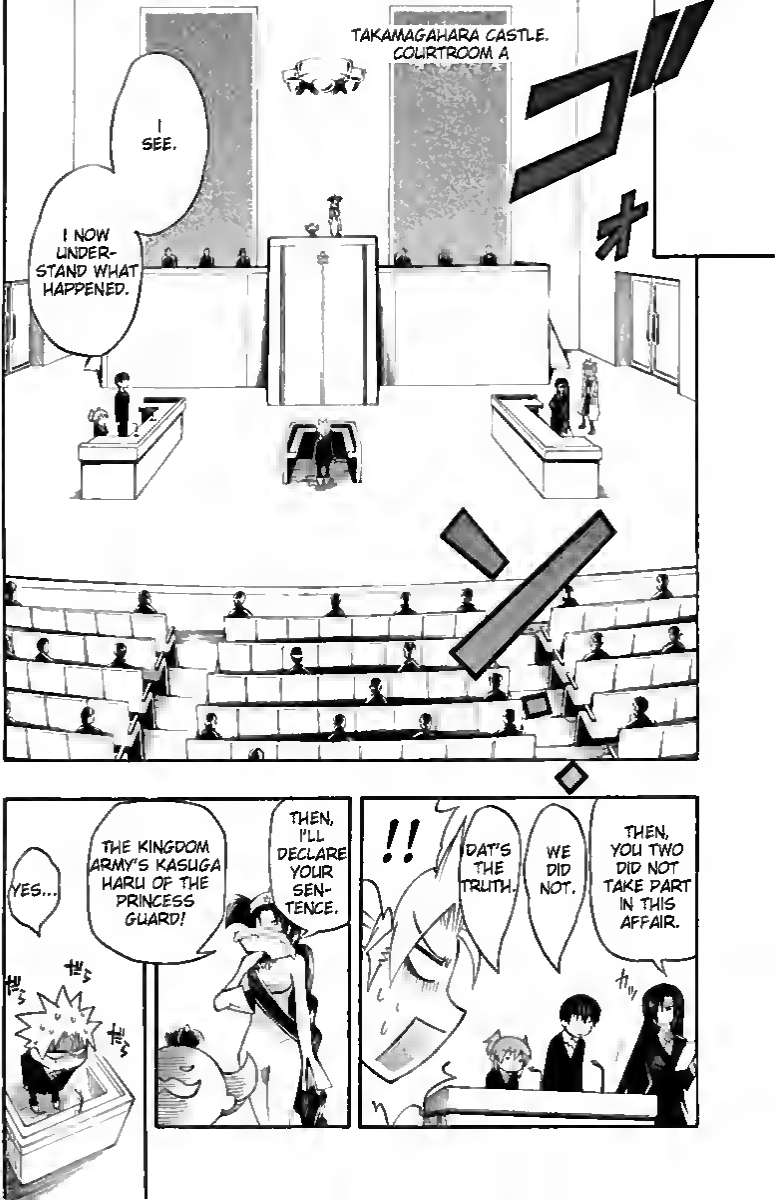
AND I'M NATSUMI NATSUKI!
Y-YES! I AM PRINCESS GUARD FUBUKI TOUMA!
You two are also new guards, correct?!
YES MA'AM!
Are you accom-plices?
.....
DAT GUY WAS JUST ACTING ON HIS OWN! WE HAVE NOTHIN' TA DO WITH IT!
DID YOU SAY ACCOM-PLICES?!
I see.
OU!
Don't do any more unnecessary things.
I never want to meet someone like that ever again.
well anyways, you two
YES?

OBEY AND YOU RETIRE. REBEL AND..
WE HAD NOTHING TO DO WITH IT!!
.....
WHO KNOWS.
WHAT'D HE DO?
HA... HARU...

.....

I HATE HAVING TO DEAL WITH PEOPLE!
I HATE IT! HATE IT! HATE IT! HATE IT! HATE IT! HATE IT!
THIS IS REALLY BOTHER-SOME!
TOO BOTHER-SOME!
OH WELL...
amazones

BAH... I'LL JUST GO TO SLEEP AND FORGET ABOUT WHAT HAPPENED.
IN HINDSIGHT, I WAS TOO IRRITATED.
すう
TODAY...
WHAT'S WITH THAT GUY?!
GRRRR!!!!!
IMPOSSIBLE!
NO PRINCESS HERE.
SHE'S NOT A PRINCESS.
KAKUKU...
ブラーン
ブラーン

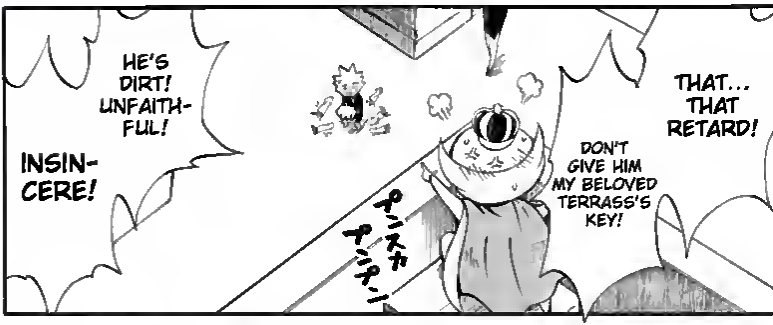

TAKAMAGAHARA CASTLE. COURTROOM A
ゴォ
I SEE.
I NOW UNDER-STAND WHAT HAPPENED.
THEN, I'LL DECLARE YOUR SEN-TENCE.
THE KINGDOM ARMY'S KASUGA HARU OF THE PRINCESS GUARD!
YES...
!!
DAT'S THE TRUTH.
WE DID NOT.
THEN, YOU TWO DID NOT TAKE PART IN THIS AFFAIR.

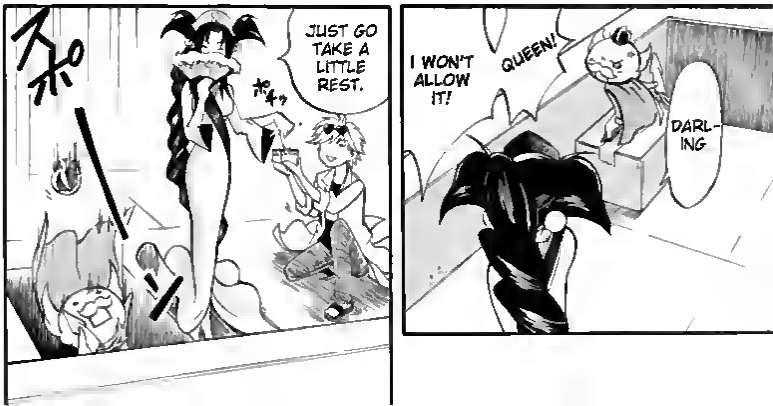
EH?
YOU DID WONDER-FULLY!
WHY? WHAT'S THE MEANING OF THIS, MY QUEEN?
WHY ARE YOU FOR-GIVING THE MONGROL WHO IN-SULTED OUR BE-LOVED DAUGHT-ER?!.
WE WON'T FORGIVE HIM!
EVEN PREPARED A SPECIAL SET FOR HIM!
UFUFU. HAVE YOU EVER MANAGED TO GET OUR GIRL TO LEAVE HER ROOM THEN, DARLING?
SINCE TERRASS BECAME A RECULSE, WE TRIED EVERYTHING WE COULD, BUT SHE WOULDN'T COME OUT.
BUT IN JUST THREE WEEKS, HARU MANAGED TO ACOMPLISH WHAT WE COULD NOT!
IF THAT'S NOT A MIRACLE, I DON'T KNOW WHAT IS!

WHAT IS ALL THIS ABOUT?!
HERO!
HERO!
UNTIL NOW, MANY HAVE TRIED AND FAILED THIS QUEST!
オー
I NEVER EXPECTED TO BE ABLE TO SEE THE PRINCESS AGAIN!
THE BIRTH OF A HERO!
...
SO THAT'S WHAT TYPE OF PERSON SHE IS.
WHAT???
IT'S THE MASTER KEY TO TERRASS'S ROOM.
RETINA SCANS FINGER PRINTS SYNTHETIC VOICE IT'S A 3-PART SYSTEM.
BYAKUYA, GIVE KASUGA "THE STUFF."
YEAH
HERE, HARU-KUN.
WHAT IS THIS?

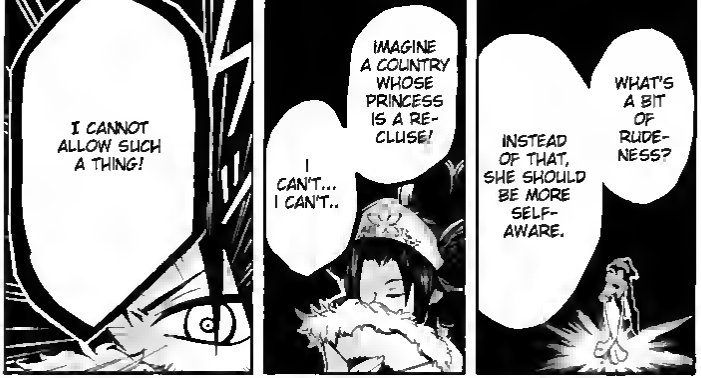
FORCING HER TO LEAVE HER ROOM IS NOT GOING TO HELP.
IT'S IMPORTANT SHE LEAVES OF HER OWN VOLITION.
AND SO, KASUGA HARU.
I'M ASSIGNING YOU TO BE NEAR MY GIRL AND I WANT YOU TO OPEN UP HER HEART!
IMPOSSIBLE!
!!
OR RATHER, I DON'T WANT TO!
THAT... FAKE PRINCESS!
BEING NEAR SUCH A BEING IS TORTURE!
I MUST REFUSE!
I WOULD RATHER EAT THREE PLATES OF LIVER!

NOOOO!!!!
NO!
NO NO NO!


HE'S DIRT! UNFAITH-FUL!
INSIN-CERE!
THAT... THAT RETARD!
DON'T GIVE HIM MY BELOVED TERRASS'S KEY!


JUST GO TAKE A LITTLE REST.
I WON'T ALLOW IT!
QUEEN!
DARL-ING

THAT'S RIGHT!
HOWEVER, MY QUEEN...I HAVE RECIEVED AN OFFICIAL NOTICE THAT TERRASS-SAMA NEVER AGAIN WANTS TO SEE KASUGA.
AND?!
HIIII!!!!

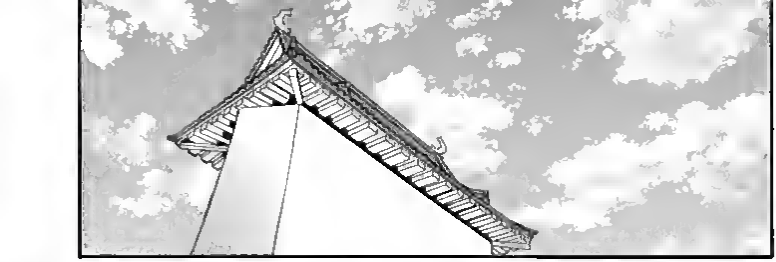

I CANNOT ALLOW SUCH A THING!
I CAN'T... I CAN'T..
IMAGINE A COUNTRY WHOSE PRINCESS IS A RECLUSE!
INSTEAD OF THAT, SHE SHOULD BE MORE SELF-AWARE.
WHAT'S A BIT OF RUDENESS?

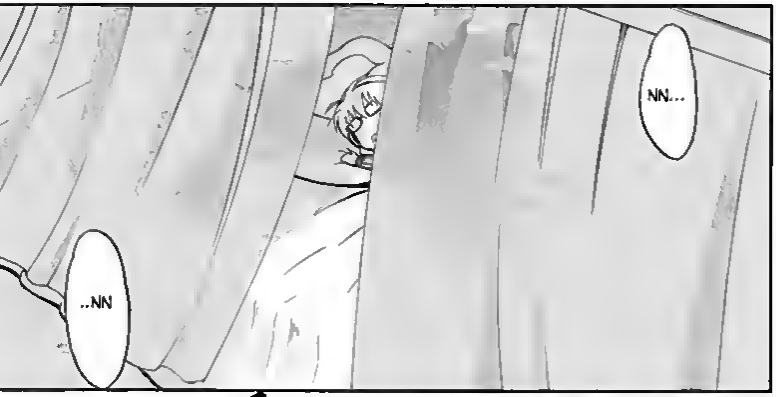
KASUGA, KASUGA.
スッ
I... I...
UMM.. WELL QUEEN...
PLEASE DO IT, KASUGA HARU!

ERK...
DO. NOT. DISOBEY.

KASUGA HARU!
YES?!
OF COURSE THERE WON'T BE AN EXECUTION,
BUT THAT DOESN'T MEAN THE CRIME OF DIRESPECT TOWARDS ROYALTY WILL BE AQUITTED!
WHETHER OR NOT YOU SURVIVE PAST TODAY...
WELL, YOU COULD SAY IT DEPENDS ENTIRELY ON YOUR ANSWER.
WELL?
I'LL DO IT..
GOOD!

SO, KASUGA HARU, I BESTOW UPON YOU, A MEMBER OF THE PRINCESS GUARD, THIS TASK..
QUIT IT.
GOB
TAKE GOOD CARE OF TERRASS!
FUBUKI TOUMA! NATSUMI NATSUKI!
CONTINUE TO DO WHAT YOU HAVE BEEN ASSIGNED!
YES!
UNDER-STOOD!
WELL THEN,
COURT IS ADJOURNED!




NN...
..NN

UAAHH!!!!
GOOD AFTER-NOON!

MMM
MORN-ING...?

WHY ARE YOU SLEEPING INTO THE AFTERNOON?!
"GOOD MORNING MR. BIRDY. WHAT A NICE MORNING IT IS!"
YOU'RE DOING IT WRONG.. A PRINCESS'S MORNING IS LIKE THIS:
COME ON! WHAT KIND OF PERSON ARE YOU?!
WHAT DAZZLING SUNLIGHT!
HOW'D YOU ENTER?!
DIDN'T THEY FIRE YOU?!
WHY ARE YOU HERE?!
W-
W-
W-
S-S-SAY WHAT?!
SO...
I WANT TO DO JUST THAT, BUT I CANNOT.
I'VE BEEN ORDERED BY AN AUTHORITY HIGHER THAN YOURS TO BECOME YOUR PERSONAL BODY-GUARD.
LEAVE! THAT'S MY ORDER AS YOUR PRINCESS!

I LOOK FORWARD TO WORKING WITH YOU.
...AND SO THE PROLOGUE IS FINISHED!
...
WHAT'S WITH THAT HALF-HEARTED FACE?!
I'LL DO MY BEST!
YOU!!!
WHAT'S WITH THAT HALF-HEARTED RESPONSE?!
To be continued in the new manga followup, NEET Princess Terrass!

Prologue

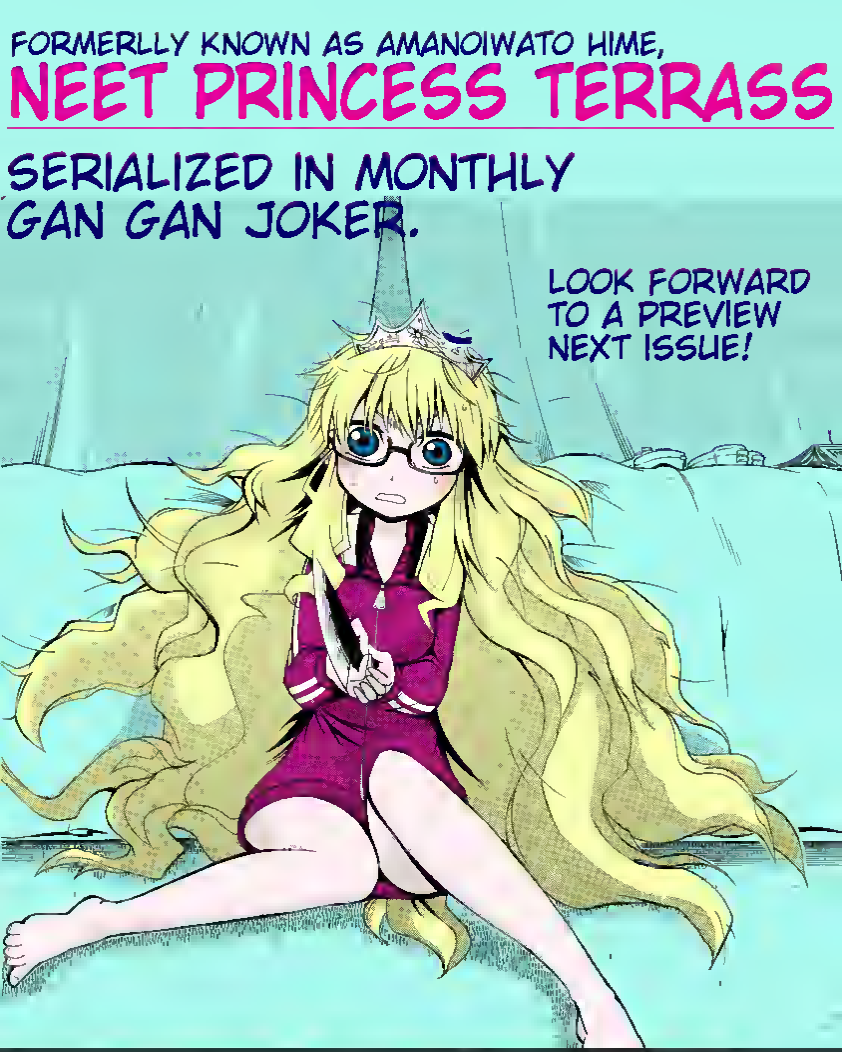
End

CINOSS
#cinoss@irc.rizon.net
Translation: **Wiode**
Cleaning: **JamesObscura**
Typesetting: **Drakk**
Editing: **Drakk**
Raw Provider: **Daegalus**

FORMERLLY KNOWN AS AMANOIWATO HIME,

NEET PRINCESS TERRASS

SERIALIZED IN MONTHLY GAN GAN JOKER.



THE COMPETE AMANOIWATO VOLUME WILL BE ON SALE SOON! LOOK FORWARD TO IT!